



TC/43/10

ORIGINAL : anglais

DATE : 2 mars 2007

**UNION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DES OBTENTIONS VÉGÉTALES**  
GENÈVE

**COMITÉ TECHNIQUE**

**Quarante-troisième session**  
**Genève, 26 - 28 mars 2007**

**ATELIERS PRÉPARATOIRES**

*Document établi par le Bureau de l'Union*

1. À sa trente-huitième session, tenue à Genève du 15 au 17 avril 2002, le Comité technique (TC) est convenu, sur la base du document TC/38/12, de la tenue d'un atelier préparatoire avant la réunion de chaque groupe de travail technique (TWP), afin d'aider certains délégués à participer plus activement à la réunion. À sa quarante-deuxième session, tenue à Genève du 3 au 5 avril 2006, le TC a accepté le programme pour 2006, tel qu'il figure dans le document TC/42/10. Le présent document a pour objet de rendre compte des ateliers préparatoires tenus en 2006 et de présenter les propositions pour 2007.

2. Les abréviations suivantes sont utilisées dans ce document :

- TWA : Groupe de travail technique sur les plantes agricoles
- TWC : Groupe de travail technique sur les systèmes d'automatisation et les programmes d'ordinateur
- TWF : Groupe de travail technique sur les plantes fruitières
- TWO : Groupe de travail technique sur les plantes ornementales et les arbres forestiers
- TWV : Groupe de travail technique sur les plantes potagères
- BMT : Groupe de travail sur les techniques biochimiques et moléculaires, notamment les profils d'ADN
- TWP : Groupe de travail technique

*Compte rendu des ateliers préparatoires et des activités connexes en 2006*

3. En général, chaque atelier préparatoire a été tenu le jour précédant l'ouverture de la réunion du TWP concerné; ils ont tous été organisés de manière similaire et ont porté sur les points suivants :

1. Présentation de l'Union internationale pour la protection des obtentions végétales (UPOV)
  - y compris un résumé des principales conclusions du "Rapport de l'UPOV sur l'incidence de la protection des obtentions végétales"
2. Présentation des groupes de travail techniques de l'UPOV
3. Aperçu de l'Introduction générale (document TG/1/3) et des documents TGP
4. Conseils pour l'élaboration des principes directeurs d'examen (document TGP/7)
  - a) Introduction
  - b) Conseils pour l'élaboration des caractères
  - c) Caractères avec astérisque, caractères de groupement et caractères figurant dans le questionnaire technique
  - d) Variétés indiquées à titre d'exemples

*[Conseils pour l'élaboration des principes directeurs d'examen remplacés par :*

*TWC - Bases de données de l'UPOV;*

*BMT - Situation à l'UPOV concernant l'utilisation éventuelle des marqueurs moléculaires dans l'examen DHS.]*

5. Le site Web de l'UPOV
  6. Ordre du jour de la réunion du TWP
  7. Réactions des participants
4. Dans le cas du TWA, du TWC, du TWF et du TWO, l'atelier préparatoire a duré une demi-journée.
5. Dans le cas du TWO, l'atelier préparatoire et la session du groupe de travail technique ont été précédés d'un "Atelier sur l'utilisation des techniques moléculaires dans la protection des plantes agricoles pérennes à multiplication végétative", qui était organisé par le Service national de protection des droits d'obtenteur, le Département de la propriété intellectuelle, le Secrétariat du développement rural et des coopératives, et le Ministère de l'agriculture, de l'élevage et de l'approvisionnement du Brésil, en coopération avec l'UPOV.
6. Dans le cas du TWV, l'atelier préparatoire a duré une journée entière et a servi à communiquer davantage d'informations sur les caractéristiques, les modalités et le déroulement de l'examen DHS.

7. Dans le cas du BMT, l'atelier préparatoire a duré toute une journée et s'est doublé d'un atelier technique dont les temps forts ont été les exposés présentés par les membres de l'UPOV sur les données d'expérience et les perspectives d'utilisation des technologies moléculaires pour la protection des variétés végétales. Le lendemain de la session du BMT était organisé un "Colloque sur l'application des technologies moléculaires pour l'amélioration variétale et les essais en vue de la protection des variétés végétales" conjointement avec la Société coréenne pour la science et l'industrie des semences (KOSID) et l'Office national de la gestion des semences (NSMO) de la République de Corée, en collaboration avec l'UPOV.

8. La participation aux ateliers préparatoires qui se sont tenus de 2002 à 2006 est résumée dans le tableau ci-après. Le nombre de participants indiqué comprend les experts qui ont présenté des exposés lors de l'atelier préparatoire.

	Participants				
	<u>2002</u>	<u>2003</u>	<u>2004</u>	<u>2005</u>	<u>2006</u>
Membres de l'Union	35 (15 membres)	55 (23 membres)	69 (20 membres)	130 (25 membres)	136 (19 membres)
États observateurs / services	1 (1 État)	10 (9 États / services)	2 (1 État)	3 (3 États)	-
Organisations observatrices	8	3	2	5 (3 organisations)	2 (2 organisations*)

\* Fédération internationale des semences (FIS)  
Association internationale d'essais de semences (ISTA)

9. Le nombre de participants aux ateliers préparatoires de 2006 est réparti comme suit :

TWA (Chine) :	23 participants
TWC (Kenya) :	11 "
TWF (Brésil) :	12 "
TWO (Brésil) :	16 "
TWV (Mexique) :	48 "
BMT (République de Corée) :	28 "

#### *Programme des ateliers préparatoires en 2007*

10. Il est proposé que des ateliers préparatoires soient organisés à l'occasion de toutes les réunions des TWP en 2007, sur la base du même ordre du jour qu'en 2006 (voir le paragraphe 3). Quant au point 4 intitulé "Conseils pour l'élaboration des principes directeurs d'examen", il est proposé d'y inscrire l'examen par les groupes de travail techniques et par le TC d'une explication sur la procédure d'établissement des principes directeurs d'examen, qui n'est pas toujours aisée à comprendre pour les nouveaux rédacteurs (voir aussi le paragraphe 13 du document TC/43/3).

*Activités prévues en 2007 en liaison avec les ateliers préparatoires*

11. Aux fins de profiter de la quarante et unième session du TWV, qui se tiendra à Nairobi du 11 au 15 juin 2007, et de l'atelier préparatoire du 10 juin, il est prévu de tenir un séminaire régional sur la protection des obtentions végétales dans le cadre de la Convention UPOV le 5 juin, ainsi qu'un atelier sur l'examen DHS et la gestion des données, du 6 au 8 juin 2007. Le séminaire et l'atelier seront organisés par l'UPOV, en coopération avec le Service d'inspection phytosanitaire du Kenya (KEPHIS), avec le soutien financier de l'Office des brevets et des marques des États-Unis d'Amérique (USPTO).

*12. Le TC est invité à prendre note du compte rendu des ateliers préparatoires tenus en 2006 et des propositions concernant le projet de programme pour 2007 et à formuler, au besoin, des observations à cet égard.*

[Fin du document]